

Rekabet Kurumu Başkanlığından,

REKABET KURULU KARARI

Dosya Sayısı : 2019-4-087 (Devralma)
Karar Sayısı : 20-06/50-27
Karar Tarihi : 23.01.2020

A. TOPLANTIYA KATILAN ÜYELER

Başkan : Birol KÜLE
Üyeler : Arslan NARİN (İkinci Başkan), Adem BİRCAN, Şükran KODALAK,
Ahmet ALGAN, Hasan Hüseyin ÜNLÜ, Ayşe ERGEZEN

B. RAPORTÖRLER : Özgür BAL, Nezir Furkan KIRAN, Alican KORKMAZ

C. BİLDİRİMDE

BULUNANLAR : - Marubeni Corporation
- Mizuho Leasing Company, Limited
- Aircastle Limited
Temsilcileri: Av. İtir ÇİFTÇİ, Av. Bükem GEBELEK
Kanyon Ofis Binası Kat 10 Büyükdere Cad. No:185 Levent
Beşiktaş/İstanbul

- (1) **D. DOSYA KONUSU:** Aircastle Limited'in ortak kontrolünün dolaylı olarak Marubeni Corporation ve Mizuho Leasing Company, Limited tarafından devralınması işlemi.
- (2) **E. DOSYA EVRELERİ:** Rekabet Kurumu kayıtlarına 20.12.2019 tarih ve 8924 sayı ile giren ve eksiklikleri 06.01.2020 tarih ve 121 sayı ile tamamlanan bildirim üzerine düzenlenen 15.01.2020 tarih ve 2019-4-087/Öİ sayılı Devralma Ön İnceleme Raporu görüşülerek karara bağlanmıştır.
- (3) **F. RAPORTÖR GÖRÜŞÜ:** İlgili raporda, bildirim konusu işleme izin verilmesinde sakınca bulunmadığı ifade edilmiştir.

G. İNCELEME VE DEĞERLENDİRME

- (4) Bildirimin konusu; Aircastle Limited'in (AIRCATTLE) ortak kontrolünün dolaylı olarak Marubeni Corporation (MARUBENI) ve Mizuho Leasing Company, Limited (MIZUHO) tarafından devralınmasına ilişkindir. Devre konu teşebbüs olan AIRCASTLE'in kontrolü işlem için kurulacak teşebbüsler vasıtasıyla devredilecektir. Bahse konu devralma işlemi için kurulmuş olan MM Air Limited (MM AIR) ve MM Air Limited Merger Sub Limited (MERGER SUB)¹ arasında düzenlenen Birleşme Sözleşmesi ve planı uyarınca; MERGER SUB ve AIRCASTLE birleşecek ve işlemin sonucunda AIRCASTLE varlığını sürdürecektir.
- (5) İşlem sonrasında, AIRCASTLE'in hisselerinin %(.....)'sine MM AIR; %(.....) MARUBENI sahip olacaktır. İşlem akabinde, MM AIR, AIRCASTLE'in %(.....) oranındaki hissesini MARUBENI'nin bir iştiraki olan Marubeni Aviation Holding Cooperatief U.A.'ya devredecektir. Bu hisse devrini takiben, AIRCASTLE'in tedavüldeki hisselerinin %(.....)'sine MM AIR, %(.....)'sine MARUBENI sahip olacaktır. Bildirime konu işlem içerisindeki hisse devirleri nihai devralma işlemine yönelik yakın ilişkili devirler olup 2010/4 sayılı Rekabet Kurulundan İzin Alınması Gereken Birleşme ve Devralmalar Hakkında Tebliğ'in (2010/4 sayılı Tebliğ) 5.

¹ MERGER SUB'un hisselerinin tamamı MM AIR'e aittir.

maddesinin dördüncü fıkrası çerçevesinde dosya kapsamında tek bir işlem olarak kabul edilmiştir.

- (6) 2010/4 sayılı Tebliğ'in 5. maddesinin üçüncü fıkrası uyarınca bağımsız bir iktisadi varlığın tüm işlevlerini kalıcı olarak yerine getirecek bir ortak girişimin oluşturulması, bu maddenin birinci fıkrasının (b) bendi kapsamında bir devralma işlemidir. Anılan hüküm çerçevesinde, ortak girişimler bakımından aranan koşullar; kurulan ortak girişim şirketinin, kurucu teşebbüsler tarafından "ortak kontrol" altında tutulması ve kurulan şirketin, "bağımsız bir iktisadi varlık (tam işlevsel)" niteliği taşımasıdır.
- (7) Dosyadaki bilgilerden; akdedilecek hissedarlar arası anlaşma çerçevesinde, MARUBENİ ve MIZUHO'nun, MM AIR üzerinde eşit haklara sahip olacağı, stratejik kararları veto edebileceği, böylece MM AIR'i birlikte kontrol edeceği ve AIRCASTLE üzerinde ortak kontrole sahip olacakları, dolayısıyla ortak girişim şirketinin ortak kontrol edileceği anlaşılmıştır. Ayrıca taraflardan gelen bilgilerde; ortak girişim şirketinin, planlanan işlem öncesinde Türkiye'de ve dünya çapında bağımsız olarak faaliyet göstermek için yeterli kaynaklara sahip olduğu, ana teşebbüslerin belirli bir işlevi ötesinde faaliyet gösterdiği, satış ve satın alma ilişkilerinde ana teşebbüslere bağımlı olmadığı, planlanan işlem sonrasında da aynı pazarda kalıcı olarak faaliyet göstermeye devam edeceği ve bu faaliyetleri kendi kaynakları ile sürdürebileceği, bu çerçevede AIRCASTLE'in planlanan işlem sonrasında tam işlevsellik özelliğinde herhangi bir değişiklik meydana gelmeyeceği de belirtilmiştir.
- (8) Yukarıda yer verilen bilgiler ışığında, bildirim konu işlemin 2010/4 sayılı Tebliğ'in 5. maddesi çerçevesinde bir devralma olduğu anlaşılmıştır. Ayrıca, tarafların cirolarının 2010/4 sayılı Tebliğ'in 7. maddesinin birinci fıkrası (a) ve (b) bentlerinde belirtilen eşikleri aştığı ve dolayısıyla bildirim konusu işlemin izne tabi olduğu tespit edilmiştir.
- (9) Bildirim Formunda yer alan bilgilere göre dünya genelinde tüketici ürünleri, yiyecek, tarım, kimyasallar, enerji, metaller, mekanik ve altyapı alanlarında ithalat, ihracat ve iç ticaret faaliyetlerinde bulunan MARUBENİ'nin Türkiye'deki faaliyetleri de bağlı teşebbüsleri aracılığıyla; petrokimyasal ürünleri, plastik, özel uygulama polimerleri, fonksiyonel kimyasallar ve kimyasal tarım ürünleri ticareti; Japonya ve Çin'e makarna, balık, kuruyemiş ihracatı; ABD ve Brezilya'dan soya fasulyesi tedariki; inşaat makineleri ve forklift dağıtımı; metal ticareti; çelik, çimento ve petrokimya endüstrisi tesislerine ekipman tedariki ve sözleşme yapma; Türk müteahhitler ile Avrupa, Ortadoğu ve Afrika ile Bağımsız Devletler Topluluğu (*Commonwealth of Independent States - CIS*) bölgelerindeki altyapı yatırımlarında ortak olma; T.C. Devlet Demiryolları'na sinyalizasyon sistemleri tedariki ve Japon tekstil makineleri ve otomotiv sektörü için endüstri makineleri ile yemek üretim ekipmanları satışı alanlarında yoğunlaşmaktadır. Bununla birlikte MARUBENİ, Türkiye'de hedef şirket olan AIRCASTLE aracılığıyla hava aracı kiralama faaliyeti de göstermektedir. (.....).
- (10) Diğer işlem tarafı olan MIZUHO, dünya genelinde ekipman ve diğer varlıklar için finansal kiralama ve taksitli satış yoluyla finansman sağlarken aynı zamanda iş çevrelerine hizmet sağlayan kapsamlı bir finansal hizmetler grubu olarak faaliyet göstermektedir. Türkiye'de ise bağlı teşebbüsleri aracılığıyla hava aracı kiralama hizmetleri faaliyeti göstermektedir. Bununla birlikte Bildirim Formunda, MIZUHO tarafından bağımsız olarak kiralanan uçakların Türkiye'deki müşterilere kiralanmadığı ve MIZUHO'nun hava aracı kiralama pazarında Türkiye dışında kısıtlı faaliyetleri olduğu belirtilmiştir. Bildirim konusu ortak girişim şirketi olan AIRCASTLE ise Türkiye'de ve dünyada hava aracı kiralama faaliyetinde bulunmaktadır.

- (11) Bu bilgiler ışığında, tarafların dünya genelindeki faaliyetleri kapsamında hava aracı kiralama pazarında sınırlı bir örtüşme bulunduğu görülmekle birlikte, MIZUHO'nun Türkiye'de hava aracı kiralama pazarında faaliyetinin bulunmaması nedeniyle işlem taraflarının faaliyet alanları arasında Türkiye sınırları içerisinde yatay veya dikey bir örtüşmenin olmadığı, dolayısıyla bildirim konusu işlem bakımından Türkiye'de herhangi bir etkilenen pazarın olmadığı sonucuna ulaşılmıştır.
- (12) Yukarıdaki tespitler çerçevesinde, bildirim konu işlem ile 4054 sayılı Rekabetin Korunması Hakkında Kanun'un (4054 sayılı Kanun) 7. maddesi kapsamında herhangi bir pazarda hâkim durum yaratılmasının veya mevcut hâkim durumun güçlendirilmesinin ve böylece rekabetin önemli ölçüde azaltılmasının söz konusu olmayacağı kanaatine varılmıştır.

H. SONUÇ

- (13) Düzenlenen rapora ve incelenen dosya kapsamına göre; bildirim konusu işlemin 4054 sayılı Kanun'un 7. maddesi ve bu maddeye dayanılarak çıkarılan 2010/4 sayılı Rekabet Kurulundan İzin Alınması Gereken Birleşme ve Devralmalar Hakkında Tebliğ kapsamında izne tabi olduğuna; işlem sonucunda aynı Kanun maddesinde yasaklanan nitelikte hâkim durum yaratılmasının veya mevcut hâkim durumun güçlendirilmesinin ve böylece rekabetin önemli ölçüde azaltılmasının söz konusu olmaması nedeniyle işleme izin verilmesine, gerekçeli kararın tebliğinden itibaren 60 gün içinde Ankara İdare Mahkemelerinde yargı yolu açık olmak üzere, OYBİRLİĞİ ile karar verilmiştir.